



MH-400 Transportør/Drejeled/Løfteenhed

Modelnr. 44938

Form No. 3460-451 Rev A

Betjeningsvejledning

⚠ ADVARSEL

CALIFORNIEN

Advarsel i henhold til erklæring nr. 65

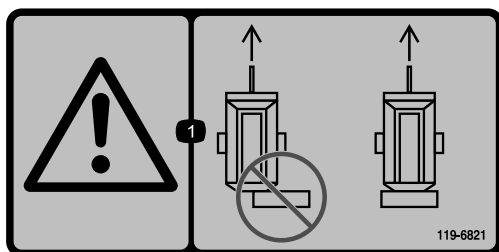
Brug af dette produkt kan medføre eksponering over for kemikalier, der ifølge staten Californien er kræftfremkaldende og giver medfødte defekter eller andre forplantningsskader.

Sikkerhed

Sikkerheds- og instruktionsmærkater



Sikkerheds- og instruktionsmærkaterne kan nemt ses af operatøren og er placeret tæt på potentielle risikoområder. Udskift eventuelle beskadigede eller manglende mærkater.



119-6821

decal119-6821

1. Advarsel – transporter ikke maskinen, når transportøren er trukket ud; transporter kun maskinen, når transportøren er i opbevaringspositionen.



119-0217

decal119-0217

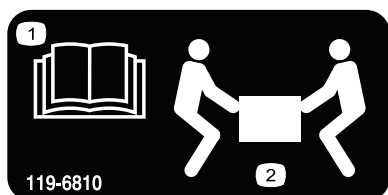
1. Advarsel – stop motoren, hold afstand til bevægelige dele; hold alle afskærmninger og sikkerhedsanordninger på plads.



119-6851

decal119-6851

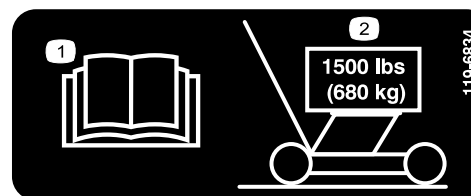
1. Advarsel – stå ikke på maskinen.



119-6810

decal119-6810

1. Læs *betjeningsvejledningen*.
2. Skal løftes af to personer.

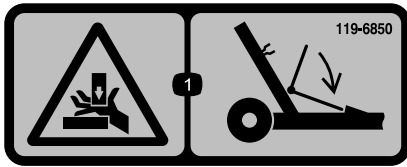


119-6834

decal119-6834

1. Læs *betjeningsvejledningen*.
2. Maksimal belastning er 680 kg





decal119-6850

119-6850

1. Fare for knusning af hænder – brug låseanordningen på sikkerhedsstøttebenene.

Opsætning

Løsdele

Brug skemaet herunder til at kontrollere, at alle dele er blevet leveret.

Fremgangsmåde	Beskrivelse	Antal	Anvendelse
1	Ekstra løfteudstyr	1	Montering af det ekstra løfteudstyr
	Håndtag	1	
	Pind	1	
2	Håndtag	2	Monter tværtransportøren
	Bolt ($\frac{1}{4}$ " x $\frac{3}{4}$ ")	8	
	Flangelåsemøtrik ($\frac{1}{4}$ tomme)	8	
3	Kræver ingen dele	–	Betjening af det ekstra løfteudstyr
4	Kræver ingen dele	–	Monter tværtransportøren/drejeleddet
5	Kræver ingen dele	–	Tilslutning af hydraulikslangerne

Medier og øvrige dele

Beskrivelse	Antal	Anvendelse
Betjeningsvejledning	1	Der henvises til denne for instruktioner om opsætning og betjening
Reservedelskatalog	1	Brug som reference til delnumre

1

Montering af det ekstra løfteudstyr

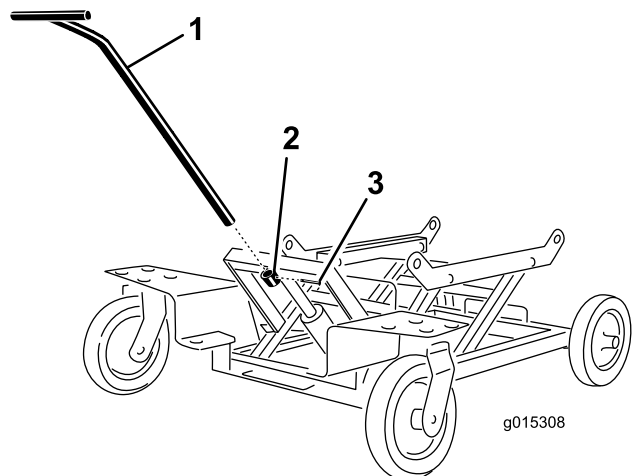
Dele, der skal bruges til dette trin:

1	Ekstra løfteudstyr
1	Håndtag
1	Pind

Fremgangsmåde

Bemærk: Fjern alle træforsendelsesblokke og bånd, inden du påbegynder monteringen.

1. Monter håndtaget på det ekstra løfteudstyr, og fastgør det med tappen (Figur 1).



Figur 1

1. Håndtag
2. Ekstra løfteudstyr
3. Tap

2. Kontroller, at det maksimale dæktryk på alle dæk er 206 kPa (30 psi).

2

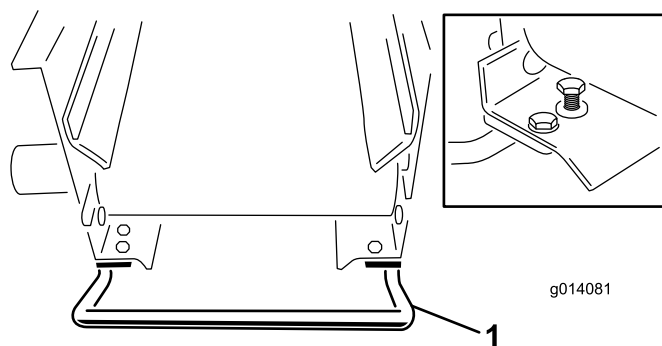
Montering af tværtransportøren

Dele, der skal bruges til dette trin:

2	Håndtag
8	Bolt ($\frac{1}{4}$ " x $\frac{3}{4}$ ")
8	Flangelåsemøtrik ($\frac{1}{4}$ tomme)

Fremgangsmåde

Monter håndtagene på tværtransportøren under længdevangen med (4) $\frac{1}{4}$ x $\frac{3}{4}$ tommer bolte og flangelåsemøtrikker (Figur 2).



Figur 2

1. Transportørens håndtag

3

Betjening af det ekstra løfteudstyr

Kræver ingen dele

Fremgangsmåde

Det ekstra løfteudstyr er beregnet til, at én person kan løfte, transportere og montere tværtransportøren/drejeleddet op på MH-400.

⚠ ADVARSEL

Det ekstra løfteudstyr har en maksimal belastningskapacitet på 680 kg. Den må ikke bruges til at løfte personer.

1. Løft tværtransportøren/drejeleddet op på det ekstra løfteudstyr.
2. Flyt udstyret til bagenden af MH-400-enheden, og hæv det til monteringspositionen.

⚠ FORSIGTIG

Efterlad ikke last uden opsyn eller i den hævede position.

3. Monter udstyret på lynmonteringsbeslagene i bagenden af MH-400-enheden (se Montering af tværtransportøren/drejeleddet).
4. Sænk løfteudstyret, og rul det tilbage, indtil det er helt fri af udstyret.

Bemærk: Manøvrer ikke rundt med løfteudstyret i mudret eller blødt terræn, da det kan være vanskeligt at flytte igen.

4

Montering af tværtransportøren/drejeleddet

Kræver ingen dele

Fremgangsmåde

Tværtransportøren spreder materiale ud i en af MH-400-enhedens sider, mens drejeleddssættet gør det muligt for tværtransportøren at dreje frit i en bue på 270 grader, eller være fastlåst i en af de fem faste positioner med 45 graders mellemrum.

Bemærk: MH-400-enheden leveres med et par lynmonteringsklemmer. Brug klemmerne til at montere tværtransportøren/drejeleddet på MH-400-enheden.

1. Anbring tværtransportøren/drejeleddet, så drejeleddssættets to monteringsbeslag vender bagud (væk fra MH-400-enheden).
2. Sørg for, at tværtransportøren/drejeleddet sidder i midten af monteringsbeslagene, og at motoren rækker ud i samme side som styrehåndtagene på MH-400-enheden.
3. Fjern sikkerhedslåseclipsene fra klemmehåndtagene (Figur 3).

4. Løft sikkerhedslåsen. Løft derefter klemmehåndtagene til ekstraudstyret, og frigør låseringene fra låsestifterne (Figur 3).
5. Skub klemmehåndtagsenheden til bagsidens ekstraudstyr ud af lynmonteringsåbningerne (Figur 3).
6. Få nogen til at hjælpe med at sætte den forreste kant af tværtransportøren/drejeleddet op under bagenden af MH-400-enheden og ind i de forreste klemmer på beslagene (Figur 3).
7. Understøt tværtransportøren/drejeleddet, og skub klemmeenheten til bagendens ekstraudstyr tilbage i åbningerne i beslagene og over bagkanten (Figur 3).
8. Sørg for, at tværtransportøren/drejeleddet sidder midt mellem beslagene. Monter derefter låseringene over låsestifterne igen, og tryk klemmehåndtagene nedad

Bemærk: Hvis klemmeenheten er for løs, og tværtransportøren/drejeleddet kan bevæges mellem klemmerne, skal du dreje låseringene et par omgange ned i klemmerne, indtil tværtransportøren/drejeleddet er fastgjort.

Vigtigt: Stram ikke klemmerne for meget. Du risikerer at bøje kanterne på tværtransportøren/drejeleddet.

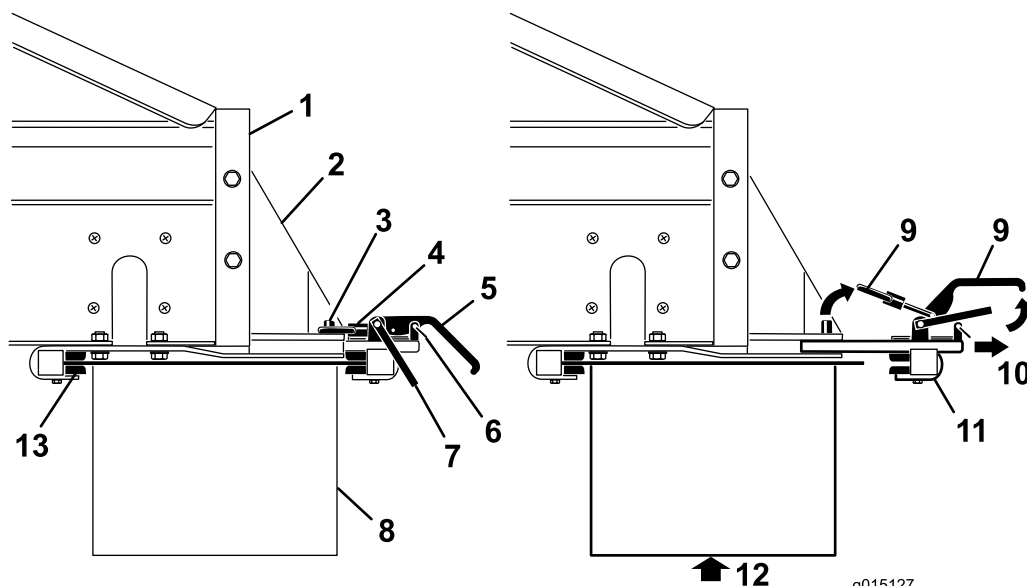
9. Monter sikkerhedslåseclipsene på klemmehåndtagene igen (Figur 3).

⚠ FORSIGTIG

Sørg for at montere sikkerhedslåseclipsene i klemmerne igen. Ellers kan klemmerne risikere at åbne under drift.

⚠ ADVARSEL

Ekstraudstyret er tungt. Få en anden person til at hjælpe med at løfte tværtransportøren/drejeleddet.



Figur 3

1. Bagsiden af MH-400
2. Tilbehørsbeslag
3. Låsestift
4. Låsering
5. Klemmehåndtag
6. Sikkerhedslåseclips
7. Sikkerhedslås

8. Udstyr
9. Løft
10. Træk
11. Klemmeenhed på bagsiden
12. Understøt udstyret, før klemmerne fjernes
13. Klemmebeslag på forsiden

g015127

5

Tilslutning af hydraulikslangerne

Kræver ingen dele

Fremgangsmåde

⚠ ADVARSEL

Sørg for, at bugseringskøretøjet er slukket, inden hydraulikslangerne tilsluttes, så det undgås, at tværtransportøren/drejeleddet tændes utilsigtet.

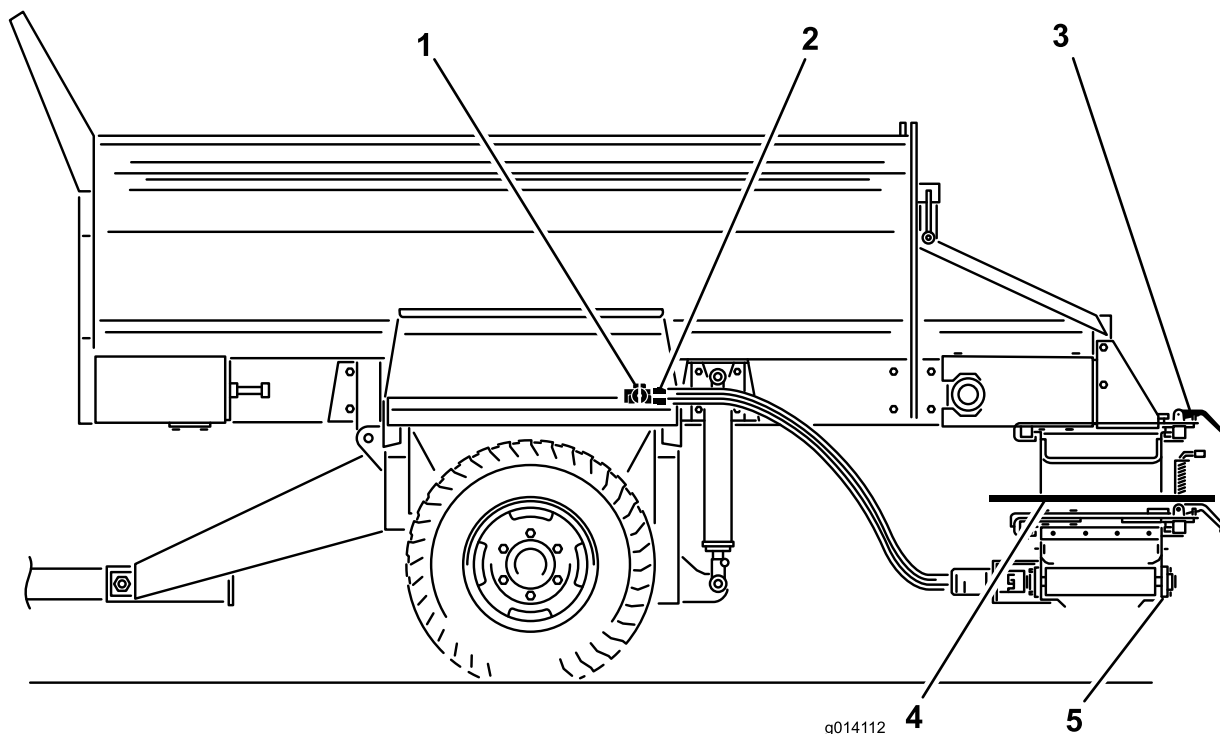
Slut hydraulikslangerne til kontrolventilen til udstyret på MH-400 således (Figur 4):

- Flyt den ydre manchete på hunstikket frem eller tilbage, og indsæt hanstikket.
- Hold hanstikket på plads, og slip den ydre manchete på hunstikket.

- Sørg for, at stikkene er skubbet helt ind, og at de sidder forsvarligt låst fast. Sørg for, at hydraulikslangerne sidder vandret
- Når bugseringskøretøjets hydraulik er i drift, skal du trække i kontrolarmen til udstyret (på SH-modellerne) eller starte udstyret med startknappen til udstyret på den trådløse styreenhed (på EH-modellerne) og sikre dig, at tværtransportøren/drejeleddet fungerer korrekt.

⚠ ADVARSEL

- Sørg for, at alle hydraulikrørsforbindelser er fast tilspændt, og at alle hydraulikslanger og -rør er i god stand, før der sættes tryk på systemet.
- Hold kroppen og hænderne væk fra små lækagehuller i hydraulikrør, der sprøjter hydraulikvæske ud under højt tryk. Brug pap eller papir til at finde eventuelle hydrauliklækager. Hydraulikvæske, der slipper ud under tryk, kan trænge ind i huden og dermed forårsage personskader. Væske, der ved et uheld er blevet sprøjtet ind i huden, skal fjernes kirurgisk inden for få timer af en læge, der kender til denne type skade, da det ellers kan medføre koldbrand.



g014112

g014112

Figur 4

- | | |
|-----------------------------|--------------------|
| 1. Kontrolventil til udstyr | 4. Drejeledssæt |
| 2. Slangetilslutninger | 5. Tværtransportør |
| 3. Lynmonteringsklemmer | |

Betjening

Betjening af tværtransportøren

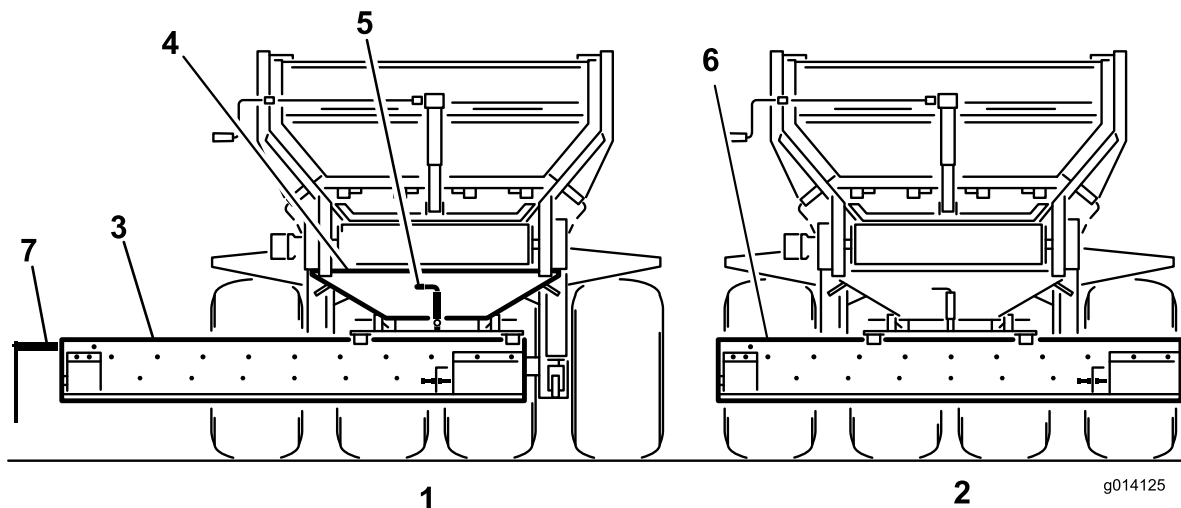
Udstrækning og tilbagetrækning af tværtransportøren

⚠ FORSIGTIG

Returner altid tværtransportøren til den midterste position under transport, da den ellers kan blive beskadiget eller forvolde personskade eller materiel skade.

1. Fjern sikkerhedsstifterne fra begge ekstraudstyrets klemmer på drejeledssættet.
2. Løsn klemmebeslagene på ekstraudstyret
3. Skub transportøren hen til midten eller ud til siden.
4. Spænd klemmebeslagene igen.
5. Genmonter sikkerhedsstifterne.
6. Juster tværtransportørens hastighed på SH-modeller med hydraulikhåndtaget til højre. Juster tværtransportørens hastighed på EH-modeller med den trådløse styreenhed.

Bemærk: Sænk altid tragtkanalen, inden tværtransportøren justeres. Ellers hviler tværtransportøren i en vinkel.



Figur 5

- | | |
|---------------------------------------|--------------------------------------|
| 1. Udstrakt position under fremføring | 5. Drejeledets låsepind |
| 2. Centreret position under transport | 6. Fjern eller vip deflektoren opad. |
| 3. Tværtransportør | 7. Materialeudløb (motorende) |
| 4. Drejeledssæt | |

Spredning af materialer fra tværtransportøren

1. Sluk for bugseringskøretøjet.
2. Tænd for udstyret og transportbåndet (aflæsningsposition) med håndtagene på SH-modeller.
3. Åbn den justerbare del af bagsmækken for at opnå den ønskede gennemstrømningshastighed. Du skal muligvis prøve dig frem, inden du opnår den ønskede gennemstrømning og spredningsdybde. Andre variabler omfatter kørselshastighed og materialetype
4. Tænd for bugseringskøretøjets hydraulik.
5. Sluk for bugseringskøretøjets hydraulik på SH-modeller for at stoppe materialets bevægelse, eller sluk for kontakten på tænd-/sluk-anordningen.

Bemærk: Kontakten på tænd-/sluk-anordningen på SH-modeller standser transportbåndet på gulvet, ikke tværtransportøren.

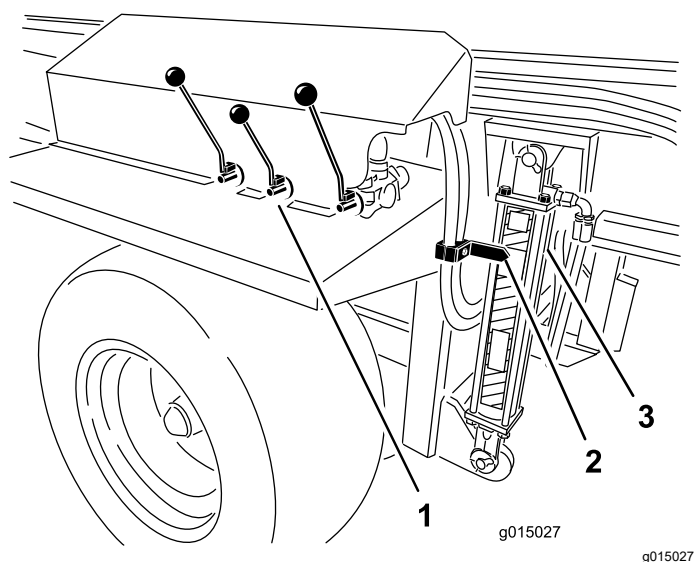
6. Betjen udstyret og transportbåndet med den trådløse styreenhed på EH-modeller.
7. Når du er færdig med at bruge tværtransportøren, skal du altid sætte den tilbage i midterpositionen.

Betjening af drejeledssættet

Hvis du vil føre materialet fra tværtransportøren i en anden retning, skal du trække den fjederbelastede låsepind op på drejeledssættet i den ulåste eller åbne position. Dette giver dig mulighed for manuelt at bevæge tværtransportøren frit fra side til side på drejelejet (Figur 5).

Hvis du vil fastholde tværtransportøren i en fast position, skal du slippe den fjederbelastede låsepind ind i en af de fem låsepositioner på drejeledssættet.

Bemærk: Under transport på ujævnt terræn skal maskinen løftes til det maksimale sikkerhedsområde. Dette giver en større afstand mellem tværtransportøren/drejeledet og jorden.



Figur 6

- | | |
|-----------------------------|-------------|
| 1. Hydrauliske styreenheder | 3. Cylinder |
| 2. Pil | |

Inkorporeringserklæring

The Toro Company, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA erklærer, at de følgende enhed(er) overholder de anførte direktiver, når de(n) installeres iht. den medfølgende vejledning på visse Toro-modeller som angivet i den relevante overensstemmelseserklæring.

Modelnr.	Serienr.	Produktbeskrivelse	Fakturabeskrivelse	Generel beskrivelse	Direktiv
44938	—	MH-400 Transportør/Drej- eled/Løfteenhed	MH-400 CONVEYOR/SWI- VEL/CADDY	MH-400 Transportør/Drej- eled/Løfteenhed	2006/42/EF, 2000/14/EF

Relevant teknisk dokumentation er blevet udarbejdet som krævet iht. del B i bilag VII til direktiv 2006/42/EF.

Vi vil som svar på anmodninger fra nationale myndigheder fremsende relevant information om dette delvist komplette maskineri. Informationerne bliver fremsendt elektronisk.

Dette maskineri må ikke idriftsættes, før det er inkorporeret i godkendte Toro-modeller som angivet i den tilknyttede overensstemmelseserklæring og iht. alle vejledninger, hvorved det kan erklæres at overholde alle relevante direktiver.

Certificeret:



Tom Langworthy
Teknisk direktør
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
November 9, 2022

Bemyndiget repræsentant:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

UK Declaration of Incorporation

The Toro Company, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA erklærer, at de(n) følgende enhed(er) overholder de anførte bestemmelser, når de(n) monteres i henhold til den medfølgende vejledning på visse Toro-modeller, som angivet i de relevante overensstemmelseserklæringer.

Modelnr.	Serienr.	Produktbeskrivelse	Fakturabeskrivelse	Generel beskrivelse	Direktiv
44938	—	MH-400 Transportør/Drej- eled/Løfteenhed	MH-400 CONVEYOR/SWI- VEL/CADDY	MH-400 Transportør/Drej- eled/Løfteenhed	S.I. 2008 nr. 1597, S.I. 2001 nr. 1701

Relevant teknisk dokumentation er blevet udarbejdet som krævet i henhold til Skema 10 i S.I. 2008 nr. 1597.

Vi vil som svar på anmodninger fra nationale myndigheder fremsende relevant information om dette delvist komplette maskineri. Informationerne bliver fremsendt elektronisk.

Dette maskineri må ikke idriftsættes, før det er inkorporeret i godkendte Toro-modeller som angivet i den tilknyttede overensstemmelseserklæring og iht. alle vejledninger, hvorved det kan erklæres at overholde alle relevante forskrifter.

This declaration has been issued under the sole responsibility of the manufacturer.
The object of the declaration is in conformity with relevant UK legislation.



Tom Langworthy
Teknisk direktør
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
November 9, 2022

Bemyndiget repræsentant:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro U.K. Limited
Spellbrook Lane West
Bishop's Stortford
CM23 4BU
United Kingdom

EEA/UK-erklæring om beskyttelse af privatlivets fred

Toros brug af dine personlige oplysninger

The Toro Company ("Toro") respekterer dit privatliv. Når du køber vores produkter, indsamler vi muligvis visse oplysninger om dig, enten direkte fra dig eller via din lokale Toro-virksomhed eller -forhandler. Toro bruger disse oplysninger til at opfylde kontraktmæssige forpligtelser – f.eks. til at registrere din garanti, behandle garantikrav eller kontakte dig i tilfælde af en produkttilbagekaldelse – og til lovlige forretningsformål – f.eks. til at måle kundetilfredshed, forbedre vores produkter eller give dig produktoplysninger, som kan være af interesse for dig. Toro kan dele dine oplysninger med vores datterselskaber, søsterselskaber, forhandlere eller andre forretningspartnere i forbindelse med disse aktiviteter. Vi kan også videregive personlige oplysninger, når loven kræver det, eller i forbindelse med salg, køb eller fusion af virksomheder. Vi sælger aldrig dine personlige oplysninger til andre virksomheder med henblik på markedsføring.

Opbevaring af dine personlige oplysninger

Toro opbevarer dine personlige oplysninger, så længe det er relevant for ovenstående formål, og i overensstemmelse med lovmæssige krav. Yderligere oplysninger om gældende opbevaringsperioder fås ved at kontakte legal@toro.com.

Toros forpligtelse i forbindelse med sikkerhed

Dine personlige oplysninger kan blive behandlet i USA eller et andet land, der har en mindre restriktiv databeskyttelseslovgivning end det land, du bor i. Når vi dine sender oplysninger ud af dit bopælsland træffer vi lovmæssigt krævede foranstaltninger for at sikre, at passende sikkerhedsforanstaltninger er på plads, så dine oplysninger beskyttes og behandles sikkert.

Adgang og rettelser

Du kan have ret til at rette eller gennemgå dine personlige oplysninger eller gøre indsigelse mod eller begrænse behandlingen af dine data. For at gøre det skal du kontakte os pr. e-mail på legal@toro.com. Hvis du har spørgsmål til den måde, Toro har håndteret dine oplysninger på, opfordrer vi dig til at rette dem direkte til os. Bemærk, at personer bosiddende i Europa har ret til klage til deres datatilsynsmyndighed.



Toros generelle produktgaranti

To års begrænset garanti

Fejl og produkter, der er dækket

The Toro Company og dets søsterselskab, Toro Warranty Company, garanterer i fællesskab i henhold til en aftale mellem dem, at dit Toro-produkt ("produktet") er frit for materialefejl og fejl i den håndværksmæssige udførelse i to år eller 1500 driftstimer*, hvad end der måtte indtræde først. Denne garanti gælder for alle produkter med undtagelse af dybdekløftere (se de separate garantierklæringer for disse produkter). Hvis der forekommer en fejl, som er dækket af garantien, vil vi reparere produktet uden omkostninger for dig. Dette inkluderer fejldiagnose, arbejds løn, reservedele og transport. Denne garanti træder i kraft på den dato, produktet leveres til den person, som oprindeligt køber det i detailledet. * Produkt udstyret med timetæller.

Sådan får du udført service, der er dækket af garantien

Det påhviler dig at underrette produktforhandleren eller den autoriserede produktforhandler, som du har købt produktet hos, så snart du tror, der er opstået en fejl, som er dækket af garantien. Hvis du har brug for hjælp til at finde frem til en produktforhandler eller en autoriseret forhandler, eller hvis du har spørgsmål vedrørende dine rettigheder eller ansvar i henhold til garantien, kan du kontakte os her:

Toro Commercial Products Service Department
Toro Warranty Company
8111 Lyndale Avenue South
Bloomington, MN 55420-1196, USA

+1-952-888-8801 eller +1-800-952-2740
E-mail: commercial.warranty@toro.com

Ejerens ansvar

Du er som ejer af produktet ansvarlig for at udføre den vedligeholdelse og de justeringer, som er nødvendige i henhold til din *betjeningsvejledning*. Hvis du ikke udfører den nødvendige vedligeholdelse og de nødvendige justeringer, kan dette danne grundlag for at afvise en reklamation i henhold til garantien.

Genstande og fejl, der ikke er dækket

Det er ikke alle produktfejl eller funktionsfejl, der måtte opstå i garantiperioden, som udgør materialefejl eller fejl i den håndværksmæssige udførelse. Denne garanti dækker ikke følgende:

- Produktfejl, som er en følge af brug af ikke-originale Toro-reservedele eller af installation og brug af ekstra eller modificeret eller ikke-originalt Toro-tilbehør og -produkter. Der kan medfølge en separat garantierklæring fra producenten af sådanne enheder.
- Produktfejl, som er en følge af manglende udførelse af anbefalet vedligeholdelse og/eller justeringer. Undladelse af at udføre korrekt vedligeholdelse af Toro-produkterne i henhold til skemaet over anbefalet vedligeholdelse i *betjeningsvejledningen* kan danne grundlag for afvisning af et garantikrav.
- Produktfejl, der stammer fra brug af produktet på ødelæggende, uagtet eller hensynsløs vis.
- Reservedele, som forbruges ved brug, medmindre de skønnes at være defekte. Eksempler på reservedele, som forbruges eller opbruges under normal betjening af produktet omfatter, men er ikke begrænset til, bremseklodser og -belægninger, koblingsbelægninger, skæreknive, knivcylindre, ruller og lejer (forsegled eller smørbare), bundknive, tænderør, styrehjul, lejer, dæk, filtre, remme samt visse sprøjtekomponenter såsom membraner, dyser og kontraventiler osv.
- Fejl, der forårsages af eksterne forhold. Forhold, der anses for at være eksterne forhold, omfatter, men er ikke begrænset til, vejr, opbevaringsforhold, forurening, brug af ikke-godkendte brændstoffer, kølevæsker, smøremidler, tilsætningsstoffer, gødningsmidler, vand eller kemikalier osv.
- Funktions- eller driftsfejl forårsaget af brændstoffer (f.eks. benzin, diesel eller biodiesel), der ikke overholder deres respektive branchestandarder.

- Normal støj, vibration, slid og ælde samt forringelse.
- Normalt slid omfatter, men er ikke begrænset til beskadigelse af sæder som følge af slitage eller afslidning, slid på malede overflader, ridsede mærkater eller vinduer osv.

Reservedele

Reservedele, der planmæssigt skal udskiftes i forbindelse med nødvendig vedligeholdelse, er kun dækket af garantien i tidsrummet frem til det planmæssige tidspunkt for udskiftning af den pågældende reservedel. Reservedele, der udskiftes i henhold til denne garanti, er dækket af garantien i den originale produktgarantis løbetid og bliver Toros ejendom. Toro træffer endelig beslutning om, hvorvidt en reservedel eller en samlet enhed skal repareres eller udskiftes. Toro har ret til at bruge fabriksrenoverede reservedele til reparationer, der er dækket af garantien.

Garanti på dybdeafsladnings- og litium-ion-batterier:

Dybdeafsladnings- og litium-ion-batterier kan levere et samlet, specificeret antal kilowatttimer i løbet af deres levetid. Brugs-, opladnings- og vedligeholdelsesteknikker kan forlænge eller forkorte den samlede batterilevetid. I takt med at batterierne i dette produkt forbruges, vil mængden af nyttigt arbejde mellem opladningsintervaller langsomt formindskes, indtil batteriet er helt faldt. Udskiftning af flade batterier efter almindeligt forbrug er produktejerens ansvar. Det kan være nødvendigt at udskifte batterier under produktets normale garantiperiode for ejerens regning. Bemærk: (kun litium-ion-batteri): Et litium-ion-batteri har en garanti, der kun dækker delen og dækker forholdsmæssigt, med start i år 3 til år 5 baseret på driftstiden og de brugte kilowatttimer. Der findes flere oplysninger i *betjeningsvejledningen*.

Omkostninger til vedligeholdelse afholdes af ejeren

Motorjustering, smøring, rengøring og polering, udskiftning af filtre, kølevæske og udførelse af anbefalet vedligeholdelse er eksempler på normal service, som Toro-produkter kræver, og omkostninger i forbindelse hermed afholdes af ejeren.

Generelle betingelser

Det eneste retsmiddel, du har til rådighed i henhold til nærværende garanti, er reparation hos en autoriseret Toro-forhandler.

Hverken The Toro Company eller Toro Warranty Company er ansvarlig for indirekte-, hændelige- eller følgeskader i forbindelse med brugen af de Toro-produkter, der er dækket af nærværende garanti, herunder omkostninger eller udgifter til at fremskaffe erstatningsudstyr eller service i de perioder, der med rimelighed medgår i forbindelse med funktionsfejl eller manglende rådighed over produktet, mens der udføres reparationer i henhold til garantien. Bortset fra den emissionsgaranti, der er nævnt nedenfor, og kun såfremt denne måtte finde anvendelse, gives ingen anden udtrykkelig garanti. Alle underforståede garantier om salgbarhed og brugsegnethed er begrænset til denne udtrykkelige garantis varighed.

I visse stater er det ikke tilladt at fragå ansvar for hændelige- og følgeskader eller at begrænse tidsrummet for en underforstået garantis varighed, så ovenstående ansvarsfragørelser og begrænsninger gælder muligvis ikke for dig. Denne garanti giver dig bestemte juridiske rettigheder, men derudover kan du også have andre rettigheder, som varierer fra stat til stat.

Bemærk vedrørende motorgaranti:

Emissionskontrollsystemet på dit produkt kan være dækket af en separat garanti, som overholder de krav, der er fastsat af det amerikanske miljøbeskyttelsesagentur (Environmental Protection Agency, EPA) og/eller rådet for luftressourcer i Californien (California Air Resources Board, CARB). De tilmæssige begrænsninger, der er anført ovenfor, gælder ikke for garantien på emissionskontrollsystemet. Der henvises til garantierklæringen om motoremissionsgaranti, som er vedlagt dit produkt eller er indeholdt i motorfabrikantens dokumentation, for yderligere oplysninger.

Andre lande end USA og Canada

Kunder, som har købt Toro-produkter, der er eksporteret fra USA eller Canada, skal kontakte deres Toro-forhandler for at få en garantipolice, som gælder for deres land, provins eller stat. Såfremt du af en eller anden grund er utilfreds med din forhandlers service eller har problemer med at få oplysninger om garantien, bedes du kontakte Toro-importøren.